

Az Európai Unió Hivatalos Lapja

L 179



Magyar nyelvű kiadás

Jogszabályok

62. évfolyam

2019. július 3.

Tartalom

II Nem jogalkotási aktusok

RENDELETEK

- ★ A Bizottság (EU) 2019/1129 végrehajtási rendelete (2019. július 2.) a hozzáadottérték-adó területén történő közigazgatási együttműködésről és csalás elleni küzdelemről szóló 904/2010/EU tanácsi rendelet végrehajtására vonatkozó rendelkezések megállapításáról szóló 79/2012/EU végrehajtási rendelet módosításáról 1
- ★ A Bizottság (EU) 2019/1130 végrehajtási rendelete (2019. július 2.) az 1059/2003/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet szerinti területi tipológiák összehangolt alkalmazásának egységes feltételeiről 9
- ★ A Bizottság (EU) 2019/1131 végrehajtási rendelete (2019. július 2.) az (EU) 2016/1036 európai parlamenti és tanácsi rendelet 14a. cikkének és az (EU) 2016/1037 európai parlamenti és tanácsi rendelet 24a. cikkének végrehajtására szolgáló vámeszköz létrehozásáról 12
- ★ A Bizottság (EU) 2019/1132 végrehajtási rendelete (2019. július 2.) az ír marha- és borjúhúságazat termelőinek nyújtott ideiglenes rendkívüli alkalmazkodási támogatásról 20

HATÁROZATOK

- ★ A Tanács (EU) 2019/1133 határozata (2019. június 25.) az IPEEC-feladatmeghatározás 2019. május 24. és december 31. közötti időszakra történő meghosszabbításával kapcsolatban az Európai Unió által a Nemzetközi Energiahatékonysági Együttműködési Partnerségben (IPEEC) képviselendő álláspontról 23

HU

Azok a jogi aktusok, amelyek címe normál szedéssel jelenik meg, a mezőgazdasági ügyek napi intézésére vonatkoznak, és rendszerint csak korlátozott ideig maradnak hatályban.

Valamennyi más jogszabály címét vastagon szedik, és előtte csillag szerepel.

- ★ A Bizottság (EU) 2019/1134 határozata (2019. július 1.) a 2009/300/EK és az (EU) 2015/2099 határozatnak az egyes termékekre vonatkozó uniós ökocímke odaítélésével kapcsolatos ökológiai kritériumok, valamint a kapcsolódó értékelési és ellenőrzési követelmények érvényességi időtartama tekintetében történő módosításáról (az értesítés a C(2019) 4626. számú dokumentummal történt) ⁽¹⁾ 25
-

Helyesbítések

- ★ Helyesbítés a vízuminformációs rendszerről (VIS) és a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumokra vonatkozó adatok tagállamok közötti cseréjéről (VIS-rendelet) szóló, 2008. július 9-i 767/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelethez (HL L 218., 2008.8.13.) 27

⁽¹⁾ EGT-vonatkozású szöveg.

II

(Nem jogalkotási aktusok)

RENDELETEK

A BIZOTTSÁG (EU) 2019/1129 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE

(2019. július 2.)

a hozzáadottérték-adó területén történő közigazgatási együttműködésről és csalás elleni küzdelemről szóló 904/2010/EU tanácsi rendelet végrehajtására vonatkozó rendelkezések megállapításáról szóló 79/2012/EU végrehajtási rendelet módosításáról

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a hozzáadottérték-adó területén történő közigazgatási együttműködésről és csalás elleni küzdelemről szóló, 2010. október 7-i 904/2010/EU tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 17. cikke (2) és (3) bekezdésére, 21. cikke (3) bekezdésére és 21a. cikke (3) bekezdésére,

mivel:

- (1) A 904/2010/EU rendelet 17. cikke (1) bekezdésének f) pontja és 21. cikkének (2a) bekezdése előírja a tagállamok számára, hogy a 2006/112/EK tanácsi irányelv ⁽²⁾ 143. cikkének (2) bekezdése alapján általuk gyűjtött, a hozzáadottérték-adó alól mentesített behozatalokra vonatkozó információkat tárolják, és a többi tagállam számára automatikus hozzáférést biztosítsanak a szóban forgó információkhoz, ezzel segítve a tagállamokat a héabevallásokban előforduló eltérések és az esetleges héacsalások azonosításában.
- (2) A héamentes behozatalra vonatkozó említett információkat a nemzeti vámhatóságok a 952/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽³⁾ értelmében már jelenleg is gyűjtik és az (EU) 2015/2447 bizottsági végrehajtási rendelet ⁽⁴⁾ 56. cikkének (1) bekezdésében említett elektronikus rendszer segítségével továbbítják a Bizottságnak. A héamentes behozatalra vonatkozó információknak a 904/2010/EU rendelet 17. cikke (1) bekezdésének f) pontjában és 21. cikkének (2a) bekezdésében előírt tárolását és automatikus hozzáférhetőségének biztosítását a hatékonyság érdekében ugyanazon elektronikus rendszer használatával kell megvalósítani. A 904/2010/EU rendelet említett rendelkezéseinek egységes végrehajtása érdekében helyénvaló meghatározni a 952/2013/EU rendelet alapján összegyűjtött vámügyi információk azon adatait, amelyek megfelelnek a 904/2010/EU rendelet 17. cikke (1) bekezdésének f) pontjában említett információknak.
- (3) Célszerű, hogy a 904/2010/EU rendelet 17. cikke (1) bekezdésének f) pontjában említett információk automatikus lekérdezésének részletes technikai feltételei lehetővé tegyék a nemzeti adóhatóságok és az Eurofisc-kapcsolattartók számára, hogy automatikusan hozzáférjenek az (EU) 2015/2447 végrehajtási rendelet 56. cikkének (1) bekezdésében említett elektronikus rendszerhez.
- (4) A 904/2010/EU rendelet 21a. cikke értelmében az Eurofisc-kapcsolattartók automatikus hozzáféréssel rendelkeznek bizonyos gépjármű-nyilvántartási adatokhoz. Az adatok automatikus lekérdezését az Európai Gépjármű és Vezetői Engedély Információs Rendszer (EUCARIS) valamely verziójának használatával kell végezni,

⁽¹⁾ HL L 268., 2010.10.12., 1. o.

⁽²⁾ A Tanács 2006/112/EK irányelve (2006. november 28.) a közös hozzáadottértékadó-rendszerről (HL L 347., 2006.12.11., 1. o.).

⁽³⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 952/2013/EU rendelete (2013. október 9.) az Unió Vámkódex létrehozásáról (HL L 269., 2013.10.10., 1. o.).

⁽⁴⁾ A Bizottság (EU) 2015/2447 végrehajtási rendelete (2015. november 24.) az Unió Vámkódex létrehozásáról szóló 952/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet egyes rendelkezéseinek végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról (HL L 343., 2015.12.29., 558. o.).

amelyet kifejezetten az említett rendelet 21a. cikkének céljára alakítottak ki. A hía tekintetében az Eurofisc-kapcsolattartóknak képeseknek kell lenniük arra, hogy pontos azonosítási adatokat kérjenek le a járművekre, valamint azok tulajdonosaira és üzemben tartóira vonatkozóan. E célból helyénvaló meghatározni a szóban forgó adatokat, valamint az adatok rendszerből történő lehívásához használandó eszközöket. Helyénvaló továbbá meghatározást adni a rendszer elérhetőségére és megbízhatóságára, az adatcsere védelmének módjára, valamint a használandó kommunikációs hálózatra vonatkozóan.

- (5) A gépjármű-nyilvántartási adatokhoz való, híaellenőrzési célú hozzáférésre vonatkozó beérkező kéréseket nemzeti szinten általában az egyes tagállamok nemzeti járműnyilvántartó hatóságai dolgozzák fel. Ugyanakkor célszerű a tagállamoknak meghagyni a lehetőséget, hogy amennyiben úgy kívánják, egy másik hatóságot bizzanak meg ezzel a feladattal. A kimenő kérések tekintetében a tagállamok számára szintén lehetővé kell tenni, hogy szabadon dönthessenek arról, hogy az ilyen kérések feldolgozásával a nemzeti járműnyilvántartó hatóságot vagy egy másik hatóságot, például az adóhatóságot bízzák-e meg.
- (6) A 904/2010/EU rendelet 21. cikke (2) bekezdésének e) pontja és (2a) bekezdésének d) pontja, valamint 21a. cikkének (2) bekezdése meghatározza az egyes információkhoz való hozzáférés engedélyezésének feltételeit. E feltételek végrehajtása érdekében a tagállamok számára helyénvaló előírni, hogy az Eurofisc-kapcsolattartókhoz rendeljenek egyedi személyes felhasználói azonosítót, és e felhasználói azonosítók jegyzékét bocsássák a többi tagállam és a Bizottság rendelkezésére. A tagállamoknak indokolt gondoskodniuk továbbá arról, hogy az Eurofisc-kapcsolattartók által küldött automatikus kimenő információkérések minden esetben tartalmazzák az adott Eurofisc-kapcsolattartó személyes felhasználói azonosítóját.
- (7) A 904/2010/EU rendelet 17. cikke (1) bekezdésének f) pontját, 21. cikkének (2a) bekezdését és 21a. cikkét az (EU) 2018/1541 tanácsi rendelet ⁽⁵⁾ 3. cikkével összhangban helyénvaló 2020. január 1-jétől alkalmazni. Az e rendeletben előírt intézkedéseket ennek megfelelően 2020. január 1-jétől indokolt alkalmazni.
- (8) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Közigazgatási Együttműködési Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 79/2012/EU bizottsági végrehajtási rendelet ⁽⁶⁾ a következőképpen módosul:

1. Az 1. cikk helyébe a következő szöveg lép:

„1. cikk

Tárgy

Ez a rendelet megállapítja a 904/2010/EU rendelet 14. cikkének, 17. cikke (1) bekezdése f) pontjának, 21. cikke (2) bekezdése e) pontjának, 21. cikke (2a) bekezdése d) pontjának, 21a. cikke (1) és (2) bekezdésének, valamint 32., 48., 49. cikkének és 51. cikke (1) bekezdésének végrehajtására vonatkozó részletes szabályokat.”

2. A szöveg a következő cikkekkkel egészül ki:

„5a. cikk

Vámügyi információk cseréje

(1) A 904/2010/EU rendelet 17. cikke (1) bekezdésének f) pontjában említett információk tárolását és az illetékes hatóságok azokhoz való automatikus hozzáférését az (EU) 2015/2447 bizottsági végrehajtási rendelet ^(*) 56. cikkének (1) bekezdésében említett elektronikus rendszeren keresztül kell biztosítani.

(2) A 904/2010/EU rendelet 21. cikkének (2a) bekezdése szerinti automatikus hozzáférést az (EU) 2015/2446 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ^(**) B. melléklete I. címe 2. fejezetének 3. szakasza és 3. fejezete 1. szakaszának „H1” oszlopa szerint, a vám-árnyilatkozatban szereplő árutételek szintjén kell biztosítani.

⁽⁵⁾ A Tanács (EU) 2018/1541 rendelete (2018. október 2.) a 904/2010/EU és az (EU) 2017/2454 rendeletnek a hozzáadottérték-adó területén történő közigazgatási együttműködés megerősítésére irányuló intézkedések tekintetében történő módosításáról (HL L 259., 2018.10.16., 1. o.).

⁽⁶⁾ A Bizottság 79/2012/EU végrehajtási rendelete (2012. január 31.) a hozzáadottérték-adó területén történő közigazgatási együttműködésről és csalás elleni küzdelemről szóló 904/2010/EU tanácsi rendelet végrehajtására vonatkozó rendelkezések megállapításáról (HL L 29., 2012.2.1., 13. o.).

(3) Minden egyes árutételt az (EU) 2015/2447 végrehajtási rendelet 226. cikkében előírt alábbi információk alapján kell azonosítani:

- a) a fő hivatkozási szám; és
- b) a vám-árunyilatkozat elfogadásának időpontja.

(4) E rendelet VII. melléklete meghatározza, hogy a 904/2010/EU rendelet 17. cikke (1) bekezdésének f) pontjában említett egyes információk a vámrendszerben az (EU) 2015/2447 végrehajtási rendelet B. mellékletében meghatározott mely adatelemeknek felelnek meg.

5b. cikk

Gépjármű-nyilvántartási adatok cseréje

(1) A 904/2010/EU rendelet 21a. cikkének (1) bekezdésében említett adatok (a továbbiakban: gépjármű-nyilvántartási adatok) automatikus lekérdezését az Európai Gépjármű és Vezetői Engedély Információs Rendszer (EUCARIS) szoftveralkalmazás valamely kifejezetten az említett rendelet 21a. cikkének céljára kialakított verziójának vagy a szoftver valamely módosított változatának a használatával kell végezni.

A gépjármű-nyilvántartási adatok automatikus lekérdezését decentralizált struktúrában kell végrehajtani.

Az EUCARIS rendszeren keresztül cserélt gépjármű-nyilvántartási adatokat kódolt formában kell továbbítani.

A szoftveralkalmazás azon verziója, amelyet az EUCARIS által az operatív feladatok ellátására kijelölt fél a 904/2010/EU rendelet 21a. cikkének alkalmazásában a gépjármű-nyilvántartási adatok automatikus lekérdezésére fejlesztett ki, különbözik a szoftveralkalmazás EUCARIS-on belül elérhető verzióitól. Az automatikus lekérdezések során a 2008/616/IB tanácsi határozat (***) melléklete 3. fejezetének 2. pontjában említett adatbiztonsági követelményeknek és 3. pontjában az adatcserére vonatkozóan megállapított technikai feltételeknek megfelelően kell eljárni. Az adatcsere tárgyát képező gépjármű-nyilvántartási adatok adatelemeit és az engedélyezett lekérdezéstípusokat e rendelet VIII. melléklete határozza meg.

(2) A gépjármű-nyilvántartási adatokhoz való automatikus hozzáférést a közigazgatási szervek közötti transzeurópai telematikai szolgáltatások (TESTA) kommunikációs hálózatán és annak továbbfejlesztett változatain keresztül kell megvalósítani.

(3) A tagállamok megtesznek minden szükséges intézkedést annak biztosítására, hogy a gépjármű-nyilvántartási adatokhoz való automatikus hozzáférés és azok automatikus lekérése a hét minden napján, napi 24 órában lehetséges legyen. Műszaki hiba esetén a tagállamok nemzeti kapcsolattartó pontjai – szükség esetén az EUCARIS által az operatív feladatok ellátására kijelölt fél támogatásával – haladéktalanul tájékoztatják egymást. Az automatikus adatcserét a lehető leghamarabb helyre kell állítani.

(4) Minden tagállam nemzeti kapcsolattartó pontként kijelöl egy nemzeti hatóságot, amely a 904/2010/EU rendelet 21a. cikkében előírtaknak megfelelően az adott tagállamban a gépjármű-nyilvántartási adatokra vonatkozó beérkező hibaellenőrzési célú kérések feldolgozásáért felel, illetve egy másik nemzeti hatóságot, amely a kimenő kérések feldolgozásáért felel. Adott esetben ugyanazon hatóság is kijelölhető mindkét feladat ellátására. A tagállamok minderről értesítik a többi tagállamot és a Bizottságot.

5c. cikk

A vámhatóságok által összegyűjtött információkhoz, a 2006/112/EK irányelv XI. címének 6. fejezete alapján elkészített összesítő nyilatkozatokhoz és a gépjármű-nyilvántartási adatokhoz hozzáféréssel rendelkező Eurofisc-kapcsolattartók azonosítása

Annak érdekében, hogy a tagállamok azonosítani tudják a 904/2010/EU rendelet 21. cikke (2) bekezdésének e) pontjában vagy (2a) bekezdésének d) pontjában, illetve 21a. cikkének (2) bekezdésében megállapított feltételek szerint az adott tagállam által szolgáltatott információkhoz hozzáféréssel rendelkező Eurofisc-kapcsolattartókat, a következő intézkedéseket kell végrehajtani:

- a) minden tagállam egyedi személyes felhasználói azonosítót rendel az egyes Eurofisc-kapcsolattartóihoz;
- b) valamennyi tagállam folyamatosan aktualizált jegyzéket vezet Eurofisc-kapcsolattartóinak nevével és egyedi személyes felhasználói azonosítójáról, és a naprakész jegyzéket a többi tagállam és a Bizottság rendelkezésére bocsátja;

- c) a tagállamok gondoskodnak róla, hogy a 904/2010/EU rendelet 21. cikke (2) bekezdésének e) pontjában vagy (2a) bekezdésének d) pontjában, illetve 21a. cikkének (1) bekezdésében említett információk tekintetében általuk végzett automatikus lekérdezések tartalmazzák az információkhoz hozzáférő Eurofisc-kapcsolattartók egyedi személyes felhasználói azonosítóját.

- (*) A Bizottság (EU) 2015/2447 végrehajtási rendelete (2015. november 24.) az Unió Vámkódex létrehozásáról szóló 952/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet egyes rendelkezéseinek végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról (HL L 343., 2015.12.29., 558. o.).
- (**) A Bizottság (EU) 2015/2446 felhatalmazáson alapuló rendelete (2015. július 28.) a 952/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek az Unió Vámkódex egyes rendelkezéseire vonatkozó részletes szabályok tekintetében történő kiegészítéséről (HL L 343., 2015.12.29., 1. o.).
- (***) A Tanács 2008/616/IB határozata (2008. június 23.) a különösen a terrorizmus és a határokon átnyúló bűnözés elleni küzdelemre irányuló, határokon átnyúló együttműködés megerősítéséről szóló 2008/615/IB határozat végrehajtásáról (HL L 210., 2008.8.6., 12. o.)."

3. A szöveg az e rendelet mellékletében szereplő mellékletekkel egészül ki.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2020. január 1-jétől kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2019. július 2-án.

a Bizottság részéről

az elnök

Jean-Claude JUNCKER

MELLÉKLET

„VII. MELLÉKLET

A vámügyi információk tárolása és az azokhoz való automatikus hozzáférés céljára használt közös adatkészlet és részletes technikai feltételek

Az alábbi táblázat meghatározza, hogy a 904/2010/EU rendelet 17. cikke (1) bekezdésének f) pontjában említett egyes információk az (EU) 2015/2447 végrehajtási rendelet 56. cikkének (1) bekezdésében említett elektronikus rendszerben kicserélt mely adatelemeknek felelnek meg.

A 904/2010/EU rendelet 17. cikke (1) bekezdésének f) pontjában említett információ	Az (EU) 2015/2447 végrehajtási rendeletben előírt »rendelészám« adatelem	Az (EU) 2015/2447 végrehajtási rendeletben előírt »név« és »különleges megjegyzések« adatelem
Az importőr héaazonosító száma az importáló országban	3/40 FR1	Kiegészítő adóügyi hivatkozások azonosító száma (érintett fél: importőr)
Az importőr adóképviseelőjének héaazonosító száma az importáló országban	3/40 FR3	Kiegészítő adóügyi hivatkozások azonosító száma (érintett fél: adóképviseelő)
Az ügyfél héaazonosító száma egy másik tagállamban	3/40 FR2	Kiegészítő adóügyi hivatkozások azonosító száma (érintett fél: ügyfél)
Származási ország	5/15 vagy 5/16	Származási ország vagy preferenciális származási ország
Rendeltetési ország	5/8	Rendeltetési ország
Vámtarifaszám	6/14	Vámtarifaszám – Kombinált Nomenklatúra-kód
Teljes összeg	4/4 B00	Kiszabás alapja (*)
Tételsor ára	8/6	Statisztikai érték
Nettó tömeg	6/1	Nettó tömeg (kg)

(*) Ha a 4/3 sz. adatelemre (Fizetendő adók kiszámítása – Adó fajtája) vonatkozó uniós kód B00.

Az (EU) 2015/2447 végrehajtási rendelet 56. cikkének (1) bekezdésében említett elektronikus rendszerben tárolt információk pénzneme az euro. Az importáló tagállam pénzneme és az euro közötti átváltási árfolyamot a rendszer automatikusan felkínálja.

VIII. MELLÉKLET

A gépjármű-nyilvántartási adatok automatikus lekérdezésének céljára használt közös adatkészlet és részletes technikai feltételek

1. KÖTELEZETTSÉG

Amennyiben az információ az adott tagállam nemzeti gépjármű-nyilvántartásában rendelkezésre áll, az e melléklet 4. szakasza alapján bejelentett valamennyi adatelemet közölni kell.

2. GÉPJÁRMŰ/TULAJDONOS/ÜZEMBEN TARTÓ KERESÉSE

A gépjármű-nyilvántartási adatok keresésének öt különböző módja van:

1. alvázszám (VIN), hivatkozási dátum és időpont (nem kötelező) alapján,

2. rendszám, alvázszám (VIN) (nem kötelező), hivatkozási dátum és időpont (nem kötelező) alapján,
3. a jármű üzemben tartója, annak születési ideje (nem kötelező), hivatkozási dátum és időpont (nem kötelező) alapján,
4. a jármű tulajdonosa, annak születési ideje (nem kötelező), hivatkozási dátum és időpont (nem kötelező) alapján,
5. a jármű üzemben tartójának/tulajdonosának héaazonosító száma, hivatkozási dátum és időpont (nem kötelező) alapján.

Az e melléklet 1. szakaszában meghatározott kötelezettség sérelme nélkül a tagállamok dönthetnek úgy, hogy nem teszik elérhetővé az összes említett keresési módot, amennyiben úgy ítélik meg, hogy a kimenő kérések közül egy vagy több nem felel meg Eurofisc-kapcsolattartóik igényeinek, illetve amennyiben a beérkező kérések esetében a kért információk nem állnak rendelkezésre az adott tagállam nemzeti gépjármű-nyilvántartásában.

3. LEKÉRDEZÉSTÍPUSOK

Az e melléklet 4. szakaszában meghatározott adatkészlet és a 2. szakasz szerinti kereséstípusok alapján hét különböző típusú lekérdezés indítható:

1. Jármű tulajdonosának/üzemben tartójának lekérése:

Korlátozott számú járműadat és a jármű tulajdonosának és/vagy üzemben tartójának lekérése az országkód és a rendszám vagy az alvázszám (VIN), valamint a hivatkozási dátum/időpont alapján. Amennyiben a lekérés a jármű alvázszáma alapján történik, a kérést több vagy valamennyi kapcsolódó országnak is továbbítani lehet.

2. Jármű tulajdonosának/üzemben tartójának lekérése – részletes:

Kibővített számú műszaki járműadat, nyilvántartási adat, valamint a jármű tulajdonosának és üzemben tartójának lekérése az országkód és a rendszám vagy az alvázszám (VIN), valamint a hivatkozási dátum/időpont alapján. Amennyiben a lekérés a VIN alapján történik, a kérést több vagy valamennyi kapcsolódó országnak is továbbítani lehet.

3. Jármű tulajdonosának/üzemben tartójának lekérése – történeti:

Egy jármű valamennyi korábbi tulajdonosának/üzemben tartójának a lekérése – arra vonatkozó megszorítás nélkül, hogy a jármű előzőleg mely országokban volt nyilvántartásba véve – a jármű alvázszámának (VIN) megadásával, de hivatkozási dátum/időpont nélkül. A kérést több vagy valamennyi kapcsolódó országnak is továbbítani lehet.

4. Járművek tulajdonos/üzemben tartó szerinti lekérése:

Meghatározott természetes személy neve alatt nyilvántartásba vett valamennyi jármű korlátozott számú azonosító adattal történő lekérése a tulajdonos/üzemben tartó vezetékneve, utóneve, születési dátuma (nem kötelező) vagy azonosító száma (nem kötelező) alapján, vagy meghatározott jogi személy neve alatt nyilvántartásba vett valamennyi jármű korlátozott számú azonosító adattal történő lekérése a társaság bejegyzés szerinti neve alapján.

5. Járművek lekérése héaazonosító szám alapján:

Meghatározott természetes személy vagy meghatározott jogi személy neve alatt nyilvántartásba vett valamennyi jármű korlátozott számú azonosító adattal történő lekérése a héaazonosító szám alapján.

6. A fenti 1., 2., 3., 4. és 5. típusú lekérés egyszerre történő, több esetet is lefedő alkalmazása. Az ilyen kombinált lekérések csak egyetlen adott országnak küldhetők.

7. Több országnak is elküldött, több alvázszámra (VIN) vonatkozó »találat/nincs találat« lekérdezés. A kérelmező tagállam válaszul több táblázatot kap (válaszadó tagállamonként egyet), amelyben feltüntetik, hogy melyik VIN-re volt, illetve nem volt találat. Ez a funkció csak a kombinált üzemmódban áll rendelkezésre.

Alapesetben a lekérés az aktuális dátum és időpont megadásával történik, de múltbeli hivatkozási dátum és időpont megadásával is lehet keresni. Ha a lekérés múltbeli hivatkozási dátum és időpont megadásával történik, és az adott tagállam nyilvántartásában nem áll rendelkezésre korábbi információ, mivel ilyen információkat egyáltalán nem tartanak nyilván, a rendelkezésre álló információ visszaküldhető annak feltüntetésével, hogy az aktuális információ.

Az e melléklet 1. szakaszában meghatározott kötelezettség sérelme nélkül a tagállamok dönthetnek úgy, hogy nem teszik elérhetővé az összes említett lekérési módot, amennyiben úgy ítélik meg, hogy a kimenő kérések közül egy vagy több nem felel meg Eurofisc-kapcsolattartóik igényeinek, illetve amennyiben a beérkező kérések esetében a kért információk nem állnak rendelkezésre az adott tagállam nemzeti gépjármű-nyilvántartásában.

4. ADATKÉSZLET

A jármű üzemben tartójára vonatkozó adatok

Az üzemben tartó (társaság) neve	Külön rovatokat kell használni a családnév, a betoldott elemek, a címek stb. megadására, és a nevet nyomtatható formátumban kell megadni.
Utónév	Külön rovatokat kell használni az utónév/utónevek és a tudományos és egyéb címek megadására, és a nevet nyomtatható formátumban kell megadni.
Cím	Külön rovatokat kell használni az utcanév, a házszám és járulékos elemei, az irányítószám, a helység és az ország stb. megadására, és a címet nyomtatható formátumban kell megadni.
Születési idő	
Jogalany	magánszemély, egyesület, társaság, cég stb.
Azonosító szám	olyan azonosító, amely kizárólag az adott személy vagy társaság azonosítására szolgál
Azonosító szám típusa	az azonosító szám típusa (pl. útlevélszám).
Héaazonosító szám	
Az üzembentartói jogosultság kezdőnapja	a jármű-üzembentartói jogosultság kezdőnapja. Ez az időpont gyakran egybeesik a jármű forgalmi engedélyének (I) rovatában szereplő időponttal.
Az üzembentartói jogosultság zárónapja	a jármű-üzembentartói jogosultság zárónapja

A jármű tulajdonosára vonatkozó adatok

A tulajdonos (társaság) neve	Külön rovatokat kell használni a családnév, a betoldott elemek, a címek stb. megadására, és a nevet nyomtatható formátumban kell megadni.
Utónév	Külön rovatokat kell használni az utónév/utónevek és a tudományos és egyéb címek megadására, és a nevet nyomtatható formátumban kell megadni.
Cím	Külön rovatokat kell használni az utcanév, a házszám és járulékos elemei, az irányítószám, a helység és az ország stb. megadására, és a címet nyomtatható formátumban kell megadni.
Születési idő	
Jogalany	magánszemély, egyesület, társaság, cég stb.
Azonosító szám	olyan azonosító, amely kizárólag az adott személy vagy társaság azonosítására szolgál
Azonosító szám típusa	az azonosító szám típusa (pl. útlevélszám).
Héaazonosító szám	
A tulajdonosi jogviszony kezdőnapja	a járműtulajdonosi jogviszony kezdőnapja. Ez az időpont gyakran egybeesik a jármű forgalmi engedélyének (I) rovatában szereplő időponttal.
A tulajdonosi jogviszony zárónapja	a járműtulajdonosi jogviszony zárónapja

A járművekre vonatkozó adatok

Rendszám	
Alvázszám/VIN	
Nyilvántartásba vétel helye szerinti ország	
Gyártmány	(D.1) pl. Ford, Opel, Renault stb.
Típus	(D.3) pl. Focus, Astra, Megane
A jármű rendeltetése/uniós járműkategória-kód	pl. segédmotoros kerékpár, motorkerékpár, személygépkocsi stb.
Szín	
Futásteljesítmény	
Tömeg	Az üzemelő jármű tömege
Első nyilvántartásba vétel időpontja	a jármű első nyilvántartásba vételének időpontja az országra való tekintet nélkül
Az (aktuális) nyilvántartásba vétel kezdőnapja	az a nyilvántartásba vételi dátum, amely a jármű forgalmi engedélyében fel van tüntetve
A nyilvántartásba vétel zárónapja	a nyilvántartásba vétel zárónapjának dátuma, amely a jármű forgalmi engedélyében fel van tüntetve. Előfordulhat, hogy ez a dátum a dokumentumra nyomtatott érvényességi időtartamot jelöli, ha az nem korlátlan (rövidítése a dokumentumon: H).
Állapot	elbontva, ellopták, exportálták stb.
Állapot kezdőnapja	
Állapot zárónapja	

A BIZOTTSÁG (EU) 2019/1130 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2019. július 2.)****az 1059/2003/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet szerinti területi tipológiák összehangolt alkalmazásának egységes feltételeiről**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a statisztikai célú területi egységek nomenklatúrájának (NUTS) létrehozásáról szóló, 2003. május 26-i 1059/2003/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 4b. cikke (5) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1059/2003/EK rendelet az összehangolt regionális statisztikák gyűjtésének, összeállításának és közzétételének lehetővé tétele érdekében meghatározza az Unió regionális osztályozásának jogi keretét.
- (2) Az 1059/2003/EK rendelet 4b. cikke felhatalmazza a Bizottságot arra, hogy az ugyanazon cikkben meghatározott területi tipológiák összehangolt alkalmazása érdekében egységes feltételeket határozzon meg az Unió szintjén.
- (3) Ezeknek a feltételeknek meg kell határozniuk azt a módszert, amellyel a tipológiák hozzárendelhetők az egyes helyi közigazgatási egységekhez (LAU-khoz), valamint a statisztikai célú területi egységek nomenklatúrája szerinti egyes 3. szintű régiókhoz (NUTS 3 szintű régiókhoz).
- (4) Az egységes feltételek alkalmazása során fontos figyelembe venni a földrajzi, a társadalmi-gazdasági, a történelmi, a kulturális és a környezeti körülményeket.
- (5) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak az Európai Statisztikai Rendszer Bizottsága véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A rácsalapú tipológia, valamint a LAU-szintű és a NUTS 3 szintű tipológiák összehangolt alkalmazásának egységes feltételeit a melléklet határozza meg.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2019. július 2-án.

a Bizottság részéről

az elnök

Jean-Claude JUNKER

⁽¹⁾ HL L 154., 2003.6.21., 1. o.

MELLÉKLET

1. A rácsalapú tipológia összehangolt alkalmazásának egységes feltételei a következők:

Az 1059/2003/EK rendeletben meghatározott elem	Megnevezések		Feltételek
Rácsalapú tipológia	„Vidéki rácscellák” vagy „Kis népsűrűségű rácscellák”		1 km ² területű rácscellák 300 fő/km ² -nél kisebb népsűrűséggel, valamint más cellák a városi agglomerációkon kívül
	„Városi agglomerációk” vagy „Közepes népsűrűségű agglomerációk”		Egymással (akár csúcsukban) érintkező 1 km ² területű rácscellák legalább 300 fő/km ² népsűrűséggel, legalább 5 000 lakosú agglomerációban
	„Városközpontok” vagy „Nagy népsűrűségű agglomerációk”		Egymással (nem csúcsukban) érintkező 1 km ² területű rácscellák a „városi agglomeráción” belül, legalább 1 500 fő/km ² népsűrűséggel, pótlás után legalább 50 000 lakosú agglomerációban

2. A LAU-szintű tipológiák összehangolt alkalmazásának egységes feltételei a következők:

Az 1059/2003/EK rendeletben meghatározott elem	Megnevezések		Feltételek
Az urbanizáció foka (DEGURBA)	„Városi térségek”	„Nagyvárosok” vagy „Sűrűn lakott térségek”	Olyan LAU-szintű területi egységek, amelyekben a lakosság legalább 50 %-a városközpontokban él
		„Városok és elővárosi térségek” vagy „Közepesen sűrűn lakott térségek”	Olyan LAU-szintű területi egységek, amelyekben a lakosság 50 %-nál kisebb hányada vidéki rácscellákban, és 50 %-nál kisebb hányada városközpontokban él
	„Vidéki térségek” vagy „Ritkán lakott térségek”		Olyan LAU-szintű területi egységek, amelyekben a lakosság legalább 50 %-a vidéki rácscellákban él
Funkcionális várostérségek	„Funkcionális várostérségek”	„Nagyvárosok”	A „Nagyvárosként” vagy „Sűrűn lakott térségként” meghatározott LAU-szintű területi egységek
		„Vonzáskörzet”	Olyan LAU-szintű területi egységek (az enklávékkal együtt, de az enklávék nélkül), amelyekből a foglalkoztatott lakosság legalább 15 %-a ingázik a nagyvárosba
Tengerparti térségek	„Tengerparti térségek”		Olyan LAU-szintű területi egységek, amelyek határosak a tengerrel vagy területük legalább 50 %-a legfeljebb 10 km távolságra fekszik a tengertől. Tartalmazzák az enklávékat is (azaz azokat a nem tengerparti LAU-kat, amelyeket szomszédos tengerparti LAU-k vesznek körül)
	„Nem tengerparti területek”		Olyan LAU-szintű területi egységek, amelyek nem „Tengerparti térségek”, azaz amelyek nem határosak a tengerrel és amelyek területének 50 %-nál kisebb hányada fekszik legfeljebb 10 km távolságra a tengertől

3. A NUTS 3 szintű tipológiák összehangolt alkalmazásának egységes feltételei a következők:

Az 1059/2003/EK rendeletben meghatározott elem	Megnevezések	Feltételek
Városi-vidéki tipológia	„Jellemzően városi régiók”	Olyan NUTS 3 szintű régiók, amelyekben a lakosság legalább 80 %-a városi agglomerációkban él
	„Községi régiók”	Olyan NUTS 3 szintű régiók, amelyekben a lakosság 50 %-nál nagyobb, de 80 %-nál kisebb hányada városi agglomerációkban él
	„Jellemzően vidéki régiók”	Olyan NUTS 3 szintű régiók, amelyekben a lakosság legalább 50 %-a vidéki rácsellákban él
Nagyvárosi tipológia	„Nagyvárosi régiók”	Egyetlen olyan NUTS 3 szintű régió vagy NUTS 3 szintű régiók olyan együttese, amelyben a lakosság legalább 50 %-a legalább 250 000 lakosú funkcionális várostérségben él
	„Nem nagyvárosi régiók”	Olyan NUTS 3 szintű régiók, amelyek nem „Nagyvárosi régiók”
Tengerparti tipológia	„Tengerparti régiók”	Olyan NUTS 3 szintű régiók, amelyek határosak a tengerrel vagy lakosságuk legalább 50 %-a legfeljebb 50 km távolságra él a tengertől, valamint a németországi Hamburg NUTS 3 szintű régió
	„Nem tengerparti régiók”	Olyan NUTS 3 szintű régiók, amelyek nem „Tengerparti régiók”

A BIZOTTSÁG (EU) 2019/1131 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2019. július 2.)****az (EU) 2016/1036 európai parlamenti és tanácsi rendelet 14a. cikkének és az (EU) 2016/1037 európai parlamenti és tanácsi rendelet 24a. cikkének végrehajtására szolgáló vámeszköz létrehozásáról**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az Európai Unióban tagsággal nem rendelkező országokból érkező dömpingelt behozattal szembeni védelemről szóló, 2016. június 8-i (EU) 2016/1036 európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 14a. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Európai Unióban tagsággal nem rendelkező országokból érkező támogatott behozattal szembeni védelemről szóló, 2016. június 8-i (EU) 2016/1037 európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽²⁾ és különösen annak 24a. cikke (1) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az (EU) 2016/1036 rendelet és az (EU) 2016/1037 rendelet lehetővé teszi, hogy egyes termékekre dömpingellenes és/vagy kiegyenlítő vámot alkalmazzanak és szedjenek be egy tagállam kontinentális talapzatán vagy egy tagállam által az Egyesült Nemzetek Tengerjogi Egyezménye ⁽³⁾ alapján kizárólagos gazdasági övezetként bejelentett övezetben.
- (2) Ha az érintett terméket az Unió vámterületéről hozzák be valamely tagállam kontinentális talapzatán vagy kizárólagos gazdasági övezetében lévő mesterséges szigetre, rögzített vagy úszó létesítményre vagy bármilyen más struktúrára, a 952/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽⁴⁾ újrakiviteli árnyilatkozat, újrakiviteli értesítés vagy kilépési gyűjtő árnyilatkozat használatát írja elő az ilyen termék indulása előtt történő bejelentésére. Annak biztosítására, hogy a dömpingellenes és/vagy kiegyenlítő vám fizetési kötelezettségének meghatározásához szükséges információk a vámhatóságok rendelkezésére álljanak, illetve az (EU) 2016/1036 rendelet 14. cikkének (5), (5a) és (6) bekezdése, valamint az (EU) 2016/1037 rendelet 24. cikkének (5), (5a) és (6) bekezdése szerinti nyilvántartásba vételi és jelentéstételi kötelezettségek teljesítéséhez a címzettnek átvételi nyilatkozatot kell benyújtania azon tagállam illetékes vámhatóságához, ahol az újrakiviteli árnyilatkozatot elfogadták vagy ahol az újrakiviteli értesítést vagy a kilépési gyűjtő árnyilatkozatot nyilvántartásba vették az érintett termék kontinentális talapzaton vagy kizárólagos gazdasági övezetben lévő mesterséges szigeten, rögzített vagy úszó létesítményen vagy bármilyen más struktúrán történő átvételét követő 30 napon belül.
- (3) A 952/2013/EU rendelet által előírt eszközöket nem lehet alkalmazni, ha az érintett terméket közvetlenül az Unió vámterületéről kívülről hozták be az Unió valamely tagállamának kontinentális talapzatán vagy kizárólagos gazdasági övezetében lévő mesterséges szigetre, rögzített vagy úszó létesítményre vagy bármilyen más struktúrára. Annak biztosítására, hogy a dömpingellenes és/vagy kiegyenlítő vám fizetési kötelezettségének meghatározásához szükséges információk a vámhatóságok rendelkezésére álljanak, illetve az (EU) 2016/1036 rendelet 14. cikkének (5), (5a) és (6) bekezdése, valamint az (EU) 2016/1037 rendelet 24. cikkének (5), (5a) és (6) bekezdése szerinti nyilvántartásba vételi és jelentéstételi kötelezettségek teljesítéséhez az érintett terméket egy átvételi nyilatkozaton be kell jelenteni, amelyet a címzett az érintett terméknek a kontinentális talapzaton vagy kizárólagos gazdasági övezetben lévő mesterséges szigeten, rögzített vagy úszó létesítményen vagy bármilyen más struktúrán történő átvételét követő 30 napon belül benyújt. Mivel az a tagállam tud a legmegelőbbben ellenőrzéseket végezni, amelyhez a kontinentális talapzat vagy a kizárólagos gazdasági övezet tartozik, ezért a nyilatkozatot azon tagállam illetékes vámhatóságánál kell benyújtani.
- (4) A vámhatóságok által e rendelet keretében lefolytatandó ellenőrzések egyszerűsítése érdekében az adós fogalmát főszabályként az olyan engedélyek birtokosaira kell korlátozni, akik/amelyek számára engedélyezték a kereskedelmi ügyletek folytatását a tagállamok kontinentális talapzatán vagy kizárólagos gazdasági övezetben, és akik átveszik az érintett terméket a mesterséges szigeten, rögzített vagy úszó létesítményen vagy bármilyen más struktúrán a kontinentális talapzaton vagy a kizárólagos gazdasági övezetben, függetlenül attól, hogy honnan hozták be az érintett terméket. Különleges helyzetekben azonban az engedélybirtokosoktól eltérő személyek is lehetnek adósok.

⁽¹⁾ HL L 176., 2016.6.30., 21. o.⁽²⁾ HL L 176., 2016.6.30., 55. o.⁽³⁾ HL L 179., 1998.6.23., 3. o.⁽⁴⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 952/2013/EU rendelete (2013. október 9.) az Unió Vámkódex létrehozásáról (HL L 269., 2013.10.10., 1. o.).

- (5) A dömpingellenes és/vagy kiegyenlítő vám esetleges kijátszásának elkerülése érdekében különleges szabályra van szükség azon esetek tekintetében, amikor az érintett terméket aktív feldolgozási eljárás alá vonják az Unió valamely tagállamának kontinentális talapzatán vagy kizárólagos gazdasági övezetében lévő mesterséges szigetre, rögzített vagy úszó létesítményre vagy bármilyen más struktúrára történő szállítást megelőzően.
- (6) Az ebben a rendeletben meghatározott keret hatékony működésének lehetővé tétele érdekében a 952/2013/EU rendeletben már meghatározott vonatkozó eljárásokat kell alkalmazni a vámtartozás kiszámítása, közzéte, beszede, visszafizete, elengede és megszűne, valamint biztosíték nyújtása tekintetében, amennyiben azon eljárások e rendelet szempontjából relevánsak.
- (7) mivel a 952/2013/EU rendeletben előírt vámenőrzésekre vonatkozó rendelkezések nem alkalmazandók az Unió vámterületén kívül, speciális szabályokat kell megállapítani a vámenőrzésekre vonatkozóan e rendeletben.
- (8) Annak érdekében, hogy a vámhatóságok számára elegendő idő álljon rendelkezésre az átvételi nyilatkozatok feldolgozására való felkészüléshez, e rendelet rendelkezéseinek alkalmazását el kell halasztani.
- (9) Az ebben a rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak az (EU) 2016/1036 rendelet 15. cikkének (1) bekezdésében és az (EU) 2016/1037 rendelet 25. cikkének (1) bekezdésében említett bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Tárgy

Ez a rendelet meghatározza valamely tagállam kontinentális talapzatán vagy kizárólagos gazdasági övezetében lévő mesterséges szigetre, rögzített vagy úszó létesítményre vagy bármilyen más struktúrára behozott termékekre vonatkozó dömpingellenes és/vagy kiegyenlítő vám kivetésének feltételeit, valamint az ilyen termékek értesítésére és bejelentésére, valamint az ilyen vámok kifizetésére vonatkozó eljárásokat, amennyiben ezek a termékek az alábbiak valamelyikének hatálya alá tartoznak:

- a) értesítés dömpingellenes eljárás vagy szubvencióellenes vizsgálat megindításáról,
- b) a Bizottság végrehajtási rendelete a behozatalok nyilvántartásba vételi kötelezettségéről,
- c) a Bizottság végrehajtási rendelete ideiglenes vagy végleges dömpingellenes vám vagy kiegyenlítő vám kivetéséről.

2. cikk

Fogalommeghatározások

E rendelet alkalmazásában:

1. „vámhatóságok”: a tagállamoknak e rendelet és a 952/2013/EU rendelet 5. cikkének (2) bekezdésében meghatározott vámjogszabályok alkalmazásáért felelős vámigazgatási szervei;
2. „kontinentális talapzat”: az Egyesült Nemzetek Tengerjogi Egyezményében meghatározott kontinentális talapzat;
3. „kizárólagos gazdasági övezet”: az Egyesült Nemzetek Tengerjogi Egyezményében meghatározott kizárólagos gazdasági övezet és amelyet valamely tagállam az Egyesült Nemzetek Tengerjogi Egyezménye szerint kizárólagos gazdasági övezetnek nyilvánított;
4. „érintett termék”: a következők bármelyikének hatálya alá tartozó áruk:
 - a) értesítés dömpingellenes eljárás vagy szubvencióellenes vizsgálat megindításáról,
 - b) a Bizottság végrehajtási rendelete a behozatalok nyilvántartásba vételi kötelezettségéről,
 - c) a Bizottság végrehajtási rendelete ideiglenes vagy végleges dömpingellenes vám vagy kiegyenlítő vám kivetéséről,
5. „átvételi nyilatkozat”: a dömpingellenes vám és/vagy kiegyenlítő vám összegének beszédéséhez vagy az 1. cikk a) vagy b) pontjában említett aktussal összhangban lévő jelentéstételhez és/vagy nyilvántartásba vételhez szükséges adatalemeket tartalmazó aktus, amellyel a címzett az előírt formában és módon jelzi az érintett termékek átvételét az Unió valamely tagállamának kontinentális talapzatán vagy kizárólagos gazdasági övezetében lévő mesterséges szigeten, rögzített vagy úszó létesítményen vagy bármilyen más struktúrán,

6. „tartozás”: valamely személynek az érintett termékre vonatkozó dömpingellenes és/vagy kiegyenlítő vám összegének megfizetésére vonatkozó kötelezettsége,
7. „címezett”: az a személy, aki/amely valamely tagállam kontinentális talapzatán vagy a kizárólagos gazdasági övezetében folytatott üzleti tevékenység végzésére vonatkozó licencia vagy engedély birtokosa vagy aki/amely gondoskodik az érintett termék kontinentális talapzaton vagy kizárólagos gazdasági övezetben lévő mesterséges szigeten, rögzített vagy úszó létesítményen vagy bármilyen más struktúrán történő átvételéről,
8. „adós”: a tartozás megfizetéséért felelős személy;

3. cikk

Az átvételi nyilatkozat benyújtása

- (1) A címezettnek átvételi nyilatkozaton kell bejelentenie az érintett termék valamely tagállam kontinentális talapzatán vagy kizárólagos gazdasági övezetében lévő mesterséges szigeten, rögzített vagy úszó létesítményen vagy bármilyen más struktúrán történő átvételét.
- (2) Az átvételi nyilatkozatot elektronikus adatfeldolgozási eljárás révén haladéktalanul és az érintett termék átvételét követő 30 napon belül, az alábbi vámhatóságokhoz kell benyújtani:
 - a) ha az érintett terméket az Unió vámterületéről hozták be, azon tagállam vámhatóságához, ahol az újrakiviteli árunyilatkozatot elfogadták vagy ahol az újrakiviteli értesítést vagy a kilépési gyűjtő árunyilatkozatot nyilvántartásba vették;
 - b) ha az érintett terméket nem az Unió vámterületéről hozták be, azon tagállam vámhatóságához, amelyhez a kontinentális talapzat vagy kizárólagos gazdasági övezet tartozik.
- (3) Az átvételi elismervény a melléklet I. részében meghatározott adatelemeket tartalmazza és az átvételi elismervényt ezen adatelemeket alátámasztó okmányoknak kell kísérniük.
- (4) A vámhatóság engedélyezheti, hogy az átvételi nyilatkozatot az elektronikus adatfeldolgozási eljárástól eltérő módon nyújtsák be. Ebben az esetben a címezett köteles benyújtani a melléklet II. részében meghatározott papíralapú formanyomtatvány eredeti és egy másolati példányát és a formanyomtatványon megadott adatelemeket alátámasztó bizonylatokkal. Az eredeti példányt a vámhatóság őrzi meg. A másolatot a vámhatóság visszajuttatja a címezettnek, miután nyilvántartásba vette az átvételi nyilatkozatot és elismerte annak átvételét.
- (5) A tagállamok az átvételi nyilatkozatban szereplő információkat használják fel abból a célból, hogy eleget tegyenek az (EU) 2016/1036 rendelet 14. cikkének (5) és (5a) bekezdésében és az (EU) 2016/1037 rendelet 24. cikkének (5) és (5a) bekezdésében szereplő nyilvántartásba vételi, valamint az (EU) 2016/1036 tanácsi rendelet 14. cikkének (6) bekezdésében és az (EU) 2016/1037 tanácsi rendelet 24. cikkének (6) bekezdésében szereplő, Bizottság felé történő jelentéstételi kötelezettségüknek.

4. cikk

Tartozás

- (1) Az alábbiak keletkeztetnek tartozást:
 - a) újrakiviteli árunyilatkozat, újrakiviteli értesítés vagy egy kilépési gyűjtő árunyilatkozat benyújtása az érintett termék vonatkozásában – ideértve a 952/2013/EU rendeletben említett, az aktív feldolgozási eljárás keretében az érintett termékből előállított, feldolgozott terméket – annak az Unió vámterületéről valamely tagállam kontinentális talapzatán vagy kizárólagos gazdasági övezetében lévő mesterséges szigetre, rögzített vagy úszó létesítményre vagy bármilyen más struktúrára történő behozatala céljából,
 - b) az Unió vámterületén kívülről valamely tagállam kontinentális talapzatán vagy kizárólagos gazdasági övezetében lévő mesterséges szigetre, rögzített vagy úszó létesítményre vagy bármilyen más struktúrára behozott érintett termék átvétele.
- (2) Az (1) bekezdés a) pontjában említett esetekben a tartozás az újrakiviteli árunyilatkozat elfogadásakor vagy az újrakiviteli értesítés vagy kilépési gyűjtő vámnyilatkozat nyilvántartásba vételekor keletkezik.

Az (1) bekezdés b) pontjában említett esetekben a tartozás az érintett termék átvételének időpontjában keletkezik.

(3) A címzett tekintendő adósnak.

Ha az (1) bekezdés a) pontjában említett újrakiviteli árunyilatkozatot, újrakiviteli értesítést vagy egy kilépési gyűjtő árunyilatkozatot vagy a (4) bekezdésben említett átvételi nyilatkozatot olyan információ alapján készítik el, amely ahhoz vezet, hogy a dömpingellenes és/vagy kiegyenlítő vám egy részét vagy teljes egészét nem szedik be, az a személy, aki a nyilatkozat vagy értesítés elkészítéséhez szükséges információt nyújtotta, és tudta, vagy tudnia kellett volna, hogy ez az információ valótlan, szintén adósnak tekintendő.

Ha több személy felel egyetlen tartozásnak megfelelő dömpingellenes vám és/vagy kiegyenlítő vám összegének megfizetéséért, ők egyetemlegesen felelősek az említett összeg megfizetéséért.

(4) A címzett haladéktalanul, de legkésőbb az érintett termék átvételét követő 30 napon belül átvételi nyilatkozatot nyújt be. A 3. cikk (2), (3) és (4) bekezdése alkalmazandó.

(5) Az (1) bekezdés a) pontjának alkalmazása céljából az újrakiviteli árunyilatkozat, újrakiviteli értesítés vagy kilépési gyűjtő árunyilatkozat információkat ad meg arról a tagállami kontinentális talapzatról vagy kizárólagos gazdasági övezetről, amelybe az érintett terméket be kívánják vinni, az (EU) 2015/2447 bizottsági végrehajtási rendelet ⁽³⁾ B. melléklete II. címének 2. pontjában szereplő 2/3 számú adatelemben meghatározott megfelelő kiegészítő hivatkozási kód feltüntetésével.

(6) A tartozás azon a helyen keletkezik, ahol az átvételi nyilatkozatot benyújtották vagy ha azt nem nyújtották be a 3. cikk (2) bekezdésével vagy a 4. cikk (4) bekezdésével összhangban, azon a helyen, ahol az átvételi nyilatkozatot be kellett volna nyújtani.

5. cikk

A dömpingellenes és/vagy kiegyenlítő vám összegének kiszámítása

(1) A dömpingellenes és/vagy kiegyenlítő vám kifizetendő összegének meghatározására értelemszerűen a 952/2013/EU rendeletnek az érintett termék után fizetendő behozatali vám kiszámítására vonatkozó azon szabályai alapján kerül sor, amelyek erre az érintett termékre a tartozás keletkezésének időpontjában vonatkoztak.

(2) Abban az esetben, ha az érintett terméket a 952/2013/EU rendeletben említett aktív feldolgozási eljárás alá vonják, valamely tagállam kontinentális talapzatára vagy kizárólagos gazdasági övezetébe újra kivitt, érintett termékből előállított feldolgozott termékekre vonatkozó tartozás kiszámítása az érintett termékre vonatkozó vám-árunyilatkozat elfogadása időpontjában aktív feldolgozási eljárás alá vont, érintett termék tarifális besorolása, vámértéke, mennyisége, jellege és származása alapján történik.

6. cikk

Tartozás közlése, beszedése, megfizetése, visszafizetése, elengedése és megszűnése, valamint biztosíték nyújtása

A tartozás közlésére, beszedésére, megfizetésére, visszafizetésére, elengedésére és megszűnésére, valamint biztosíték nyújtására értelemszerűen a 952/2013/EU rendelet III. címének 2., 3. és 4. fejezete vonatkozik.

7. cikk

A vámhatóságok által végzett ellenőrzések

(1) A vámhatóságok megvizsgálhatják az érintett terméket és/vagy mintát vehetnek, ha ez még kivitelezhető számukra, ellenőrizhetik az újrakiviteli árunyilatkozatban, az újrakiviteli értesítésben, a kilépési gyűjtő árunyilatkozatban vagy az átvételi nyilatkozatban szereplő információk pontosságát és teljességét, valamint ellenőrizhetik bármelyik alátámasztó okmány meglétét, hitelességét, pontosságát és érvényességét.

⁽³⁾ A Bizottság (EU) 2015/2447 végrehajtási rendelete (2015. november 24.) az Uniós Vámkódex létrehozásáról szóló 952/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet egyes rendelkezéseinek végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról (HL L 343., 2015.12.29., 558. o.).

(2) A vámhatóságok megvizsgálhatják az adós számláit és az érintett termékkel kapcsolatos ügyletekre vonatkozó vagy az ezt megelőző vagy az ezt követő, az érintett terméket érintő kereskedelmi ügyletekre vonatkozó számviteli és egyéb nyilvántartásait.

(3) Ha bizonyíték van arra, hogy valamely személy nem teljesítette az e rendeletben megállapított valamely kötelezettségét, a vámhatóságok megvizsgálhatják az adott személy számláit és az érintett termékkel kapcsolatos ügyletekre vonatkozó vagy az ezt megelőző vagy az ezt követő, az érintett terméket érintő kereskedelmi ügyletekre vonatkozó számviteli és egyéb nyilvántartásait.

(4) Az (1), (2) és (3) bekezdésekben említett ellenőrzéseket és vizsgálatokat el lehet végezni az áru birtokosa vagy annak képviselője, az említett műveletekben üzlettársa minőségben közvetlenül vagy közvetve érintett valamilyen más személy, vagy az említett dokumentumokat és adatokat üzleti célból birtokában tartó valamilyen más személy helyiségében.

8. cikk

Az okmányok és más információk megőrzése, valamint díjak és költségek

Az okmányok és más információk megőrzésére vonatkozóan értelemszerűen a 952/2013/EU rendelet 51. cikke alkalmazandó.

A díjakra és költségekre vonatkozóan értelemszerűen a 952/2013/EU rendelet 52. cikke alkalmazandó.

9. cikk

Hatálybalépés és alkalmazás

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

A közzététel időpontjától számított négy hónap elteltével kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2019. július 2-án.

a Bizottság részéről

az elnök

Jean-Claude JUNCKER

MELLÉKLET

ÁTVÉTELI NYILATKOZAT

I. RÉSZ

Adatelemek

A címzett elektronikus úton köteles benyújtani az átvételi nyilatkozatot, amely a következő adatelemeket tartalmazza:

1. A címzett neve, címe és EORI-száma
2. A bejelentett érintett termék leírása, árukódja – TARIC-kód és (adott esetben) TARIC-kiegészítő kód – bruttó és nettó tömege, kiegészítő mértékegységben kifejezett mennyisége (adott esetben), a származási ország kódja és/vagy adott esetben a feladó ország kódja ⁽¹⁾
3. Illetékes tagállam (lásd a 3. cikk (2) bekezdését és a 4. cikk (4) bekezdését)
4. Az e nyilatkozatra vonatkozó rendelet(ek) vagy eljárás megindításáról szóló értesítés(ek) száma:

Alkalmazandó intézkedés:

- Dömpingellenes/kiegyenlítő statisztikák
- Eljárás megindításáról szóló értesítés
- Nyilvántartásba vétel
- Ideiglenes dömpingellenes vám
- Ideiglenes kiegyenlítő vám
- Végleges dömpingellenes vám
- Végleges kiegyenlítő vám

5. Költségmentesen a kontinentális talapzatra vagy a kizárólagos gazdasági övezet határparitáson számított nettó ár.
6. Az ideiglenes és/vagy végleges dömpingellenes és/vagy kiegyenlítő vám összegének kiszámítása, adott esetben
7. Az érintett termék és adott esetben az MRN átvételének napja
8. Benyújtott okmányok, bizonylatok és engedélyek, kiegészítő hivatkozások (az érintett termék értékesítése esetén a számlát csatolni kell)
9. Dátum, a címzett neve és aláírása

A vámhatóság engedélyezheti, hogy ezen adatelemeket ne elektronikus adatfeldolgozási eljárással nyújtsák be. Ebben az esetben a címzett az alábbi „Átvételi nyilatkozat” című papíralapú formanyomtatványt használja.

⁽¹⁾ Abban az esetben, ha a dömpingellenes vagy szubvencióellenes intézkedéseket kiterjesztették a kijátszásellenes vizsgálatot követő intézkedések által érintett országtól eltérő országban feladott termékekre.

II. RÉSZ

Formanyomtatvány

EURÓPAI UNIÓ

Átvételi nyilatkozat

az (EU) 2016/1036 európai parlamenti és tanácsi rendelet 14a. cikkének és az (EU) 2016/1037 európai parlamenti és tanácsi rendelet 24a. cikkének végrehajtására szolgáló vámeszköz létrehozásáról szóló, 2019. július 2-i (EU) 2019/1131 bizottsági végrehajtási rendelet 3. és 4. cikke)

Eredeti példány Az illetékes vámhatóság részére	1. A címzett azonosító száma (A címzett neve, címe és EORI-száma)				
	2. A bejelentett érintett termék				
	Árukód – TARIC-kód és (adott esetben) TARIC-kiegészítő kód	A származási ország kódja és/vagy adott esetben ⁽¹⁾ a feladó ország kódja	Bruttó és nettó tömeg	Kiegészítő mértékegységben kifejezett mennyiség (adott esetben)	Az érintett termék leírása
3. Illetékes tagállam (lásd a 3. cikk (2) bekezdését és a 4. cikk (4) bekezdését)					
4. Az e nyilatkozatra vonatkozó rendelet(ek) vagy értesítés(ek) száma					
Alkalmazandó intézkedés (jelölje be a megfelelő négyzetet): ☐ Dömpingellenes/kiegyenlítő statisztikák ☐ Eljárás megindításáról szóló értesítés ☐ Nyilvántartásba vétel ☐ Ideiglenes dömpingellenes vám ☐ Ideiglenes kiegyenlítő vám ☐ Végleges dömpingellenes vám ☐ Végleges kiegyenlítő vám					
5. Költségmentesen a kontinentális talapzatra vagy a kizárólagos gazdasági övezet határparitáson számított nettó ár.					

EREDETI PÉLDÁNY

6.	A fizetendő dömpingellenes és/vagy kiegyenlítő vám összegének kiszámítása, adott esetben		
7.	Az érintett termék és adott esetben az MRN átvételének napja		
8.	Benyújtott okmányok, bizonylatok és engedélyek, kiegészítő hivatkozások (az érintett termék értékesítése esetén a számlát csatolni kell)		
9.	Dátum	A címzett neve	A címzett aláírása
(¹) Abban az esetben, ha a dömpingellenes vagy szubvencióellenes intézkedéseket kiterjesztették a kijátszásellenes vizsgálatot követő intézkedések által érintett országtól eltérő országban feladott termékekre.			

A VÁMHATÓSÁG SZÁMÁRA FENNTARTOTT RÉSZ

A tagállam illetékes vámhatóságának megjegyzései			
Az átvételi nyilatkozat átvételének és nyilvántartásba vételének dátuma			
☐ Számla csökkentett vámtétel iránti kérelemhez vagy árra vonatkozó kötelezettségvállaláshoz (jelölje be a megfelelő négyzetet)			
☐ A dömpingellenes/kiegyenlítő vám csökkentéséhez/az alóli mentességhez küszöbértékként meghatározott minimális importár teljesítése (jelölje be a megfelelő négyzetet)			
Egyéb megjegyzések			
Dátum	Név	Aláírás	Bélyegző/Cím

Megjegyzés:

Az átvételi nyilatkozat másolatán szereplő szöveg:

„Másolat

A címzett részére”.

A BIZOTTSÁG (EU) 2019/1132 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2019. július 2.)****az ír marha- és borjúhúságazat termelőinek nyújtott ideiglenes rendkívüli alkalmazkodási támogatásról**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról és a 922/72/EGK, a 234/79/EGK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet ⁽¹⁾ hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre és különösen annak 221. cikke (1) bekezdésére,

mivel:

- (1) Számos tényező, különösen a harmadik országok piacaihoz való hozzáférés korlátozott mivolta és a csökkenő belföldi fogyasztás miatt a marha- és borjúhúságazat hagyományosan a legsérülékenyebb agrár-élelmiszeripari ágazatnak számít. Ezenkívül újabban további kihívást jelentenek az ágazat üvegházhatásúgáz-kibocsátáshoz való hozzájárulásával kapcsolatos aggodalmak.
- (2) A marha- és borjúhúságazat szerkezeti okokból, főként a termelési ciklus hosszúsága és a külterjes gazdálkodás magas költségei miatt eleve kiszolgáltatott helyzetben van. A már említett tényezőkön kívül a közelmúltban tovább súlyosbította a helyzetet az Egyesült Királyság Unióból való kilépésének lehetősége és az azzal kapcsolatos bizonytalanság, hogy a kilépést követően milyen vámtarifa lesz érvényes az országra. Az Egyesült Királyság marha- és borjúhúspiaca az uniós marha- és borjúhúságazat egészének fenntarthatósága szempontjából meghatározó fontosságú, kiemelt piac. Emellett az ágazatnak azzal is szembe kell néznie, hogy a kereskedelmi partnerek az uniós piacokhoz való fokozott hozzáférésre törekednek.
- (3) Ezek a problémák az írországi marha- és borjúhúságazat esetében fokozottan jelentkeznek. Írországból a marha- és borjúhústermelés az ország szegényebb régióinak kis méretű gazdaságaiban összpontosul, ahol korlátozottan állnak rendelkezésre alternatív termelési formák. Az írországi marhahúsárak éveken át tartó stagnálását követően az elmúlt év során a bruttó haszonkulcs 11–19 %-kal csökkent, a legnagyobb veszteségeket pedig az anyateheneket nevelő mezőgazdasági üzemek szenvedték el.
- (4) Írországból a marha- és borjúhúságazat egyszerre nagy méretű és rendkívül exportfüggő. 6 tonna megtermelt marhahúsból 5 tonna exportra kerül, és ezen export közel 50 %-a az Egyesült Királyságba irányul. Az utóbbi kilépésével kapcsolatos bizonytalanság lefelé nyomja az árakat, és még inkább megnehezíti a marhahústermelők helyzetét Írországból. Mínderre valójában már az Egyesült Királyság kilépésének korábban bejelentett időpontját megelőző hónapokban sor került.
- (5) Az írországi külterjes szarvasmarha-tenyésztési rendszerben a piac kiigazítása csak különösen lassan történhet, mivel az állatokat jellemzően egy későbbi életkorban, 18–30 hónaposan vágják le. Ez a sajátos termelési rendszer jól igazodik az Egyesült Királyság marhahúspiacának elvárásaihoz. Az új piacok megnyitására irányuló erőfeszítéseket továbbra is hátráltatják különösen az elavult állategészségügyi követelményekkel kapcsolatos, harmadik országbeli korlátozások.
- (6) Az ír termelők fent említett sajátos problémái fényében az uniós marha- és borjúhúságazat piaci stabilitása szempontjából az Uniónak érdekében áll az ír marhahúspiac ellenálló képességét megerősítő intézkedéseket elfogadni. Mivel fontos elkerülni, hogy az ír marhahúságazatban tapasztalt árszorító hatás más tagállamokba is továbbgyűrűzzön, az említett problémák az 1308/2013/EU rendelet 221. cikke értelmében egyedi problémáknak minősülnek. Ezek az egyedi problémák nem kezelhetők az említett rendelet 219. vagy 220. cikke alapján hozott intézkedésekkel. Egyrészt nem kötődnek kifejezetten jelentős piaci zavarhoz vagy annak veszélyéhez. Másrészt az e rendeletben előírt intézkedések nem kapcsolódnak egy betegség terjedése elleni fellépéshez.
- (7) Emellett a közös agrárpolitika keretében rendelkezésre álló eszközök, mint például az állami intervenció és a magántárolási támogatás, nem megfelelő intézkedések az ír marha- és borjúhúságazat szükségleteinek kielégítésére. Ezért helyénvaló Írország számára pénzügyi támogatást nyújtani a szóban forgó ágazat azon termelőinek megsegítése céljából, akik az ellenálló képességük és fenntarthatóságuk javítását célzó intézkedéseket hoznak, például a termelést az Egyesült Királyságon kívüli országok piaci követelményeihez igazítják.

⁽¹⁾ HL L 347., 2013.12.20., 671. o.

- (8) Az Írország számára rendelkezésre bocsátott uniós támogatásnak figyelembe kell vennie az ír marha- és borjúhúságazat főbb jellemzőit, beleértve a szakosodott szarvasmarha-tenyésztők ágazaton belüli arányát és az ágazatnak a kivitelben jelentkező zavarokkal szembeni kiszolgáltatottságát.
- (9) Marha- és borjúhúságazata hosszú távú életképességének megőrzése érdekében Írországnak a termelés csökkentésére és az ágazat szerkezetátalakítására irányuló, a következők közül egy vagy több tevékenységen alapuló intézkedéseket kell kidolgoznia: a környezeti és gazdasági fenntarthatóság előmozdítása, új piacok kialakítása, valamint a marha- és borjúhús minőségének javítása.
- (10) Írországnak a támogatást objektív és megkülönböztetéstől mentes kritériumok alapján kell elosztania, egyúttal pedig biztosítania kell, hogy a támogatás végső kedvezményezettjei a marha- és borjúhúságazatbeli termelők legyenek, továbbá elkerülhető legyen a piac és a verseny torzulása.
- (11) mivel az Írország számára elkülönített összeg a marha- és borjúhúságazatban működő mezőgazdasági termelői tényleges költségeinek csak egy részét kompenzálja, Írország számára helyénvaló lehetővé tenni, hogy e mezőgazdasági termelők számára – ugyanazon feltételek, azaz objektivitás, megkülönböztetésmentesség és a versenytorzulás elkerülése mellett – kiegészítő támogatást nyújtson.
- (12) Annak érdekében, hogy Írország a támogatás elosztásakor az adott körülmények függvényében rugalmasan tudjon eljárni, lehetővé kell tenni számára, hogy a támogatást az Európai Mezőgazdasági Garanciaalapból és az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból finanszírozott egyéb támogatással halmozza.
- (13) Az 1308/2013/EU rendelet 221. cikkével összhangban e rendelet alkalmazását a hatálybalépésétől számított legfeljebb 12 hónapos időszakra indokolt korlátozni. Helyénvaló, hogy az Írország által az említett időszakot követően a kedvezményezetteknek teljesített kifizetések ne legyenek jogosultak uniós finanszírozásra.
- (14) A rendelkezésre álló összegek átláthatóságának, ellenőrzésének és megfelelő kezelésének biztosítása érdekében Írországnak a Bizottság rendelkezésére kell bocsátania bizonyos információkat, különösen a meghozandó konkrét intézkedésekről, a támogatás elosztásának kritériumairól, valamint az érintett piacon a versenytorzulás elkerülése érdekében hozott intézkedésekről.
- (15) Annak érdekében, hogy a termelők mihamarabb megkaphassák a támogatást, Írország számára indokolt lehetővé tenni e rendelet késedelem nélküli végrehajtását. Ezért e rendeletet a kihirdetését követő naptól indokolt alkalmazni.
- (16) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a mezőgazdasági piacok közös szervezésével foglalkozó bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

- (1) Írország számára összesen 50 000 000 EUR összegű uniós támogatás áll rendelkezésre abból a célból, hogy a (2)–(5) bekezdésben megállapított feltételek mellett rendkívüli alkalmazkodási támogatást nyújtson a marha- és borjúhúságazatban működő mezőgazdasági termelői számára.
- (2) Írország a rendelkezésre álló összeget a (3) bekezdésben említett intézkedésekre használja fel. Az intézkedéseket objektív és megkülönböztetéstől mentes kritériumok alapján kell meghoznia oly módon, hogy a kapcsolódó kifizetések ne eredményezzenek versenytorzulást.
- (3) Az Írország által hozott intézkedések célja a marha- és borjúhúságazat termelésének csökkentése vagy szerkezetének átalakítása, valamint a következő célkitűzések közül egy vagy több kell, hogy legyen:
 - a) a marha- és borjúhúságazatban működő minőségrendszerek vagy a minőség és a hozzáadott érték előmozdítását célzó projektek végrehajtása;
 - b) a piaci diverzifikáció előmozdítása;
 - c) a mezőgazdasági termelők környezeti, éghajlati és gazdasági fenntarthatóságának védelme és javítása.
- (4) Írország gondoskodik arról, hogy amennyiben az uniós támogatás kifizetéseinek közvetlen kedvezményezettjei nem a marha- és borjúhúságazat mezőgazdasági termelői, az uniós támogatás gazdasági előnyeit teljes egészében a szóban forgó termelők javára érvényesíti.

(5) Írországnak a (3) bekezdésben említett intézkedések keretében teljesített kifizetésekhez kapcsolódó kiadásai csak abban az esetben jogosultak uniós támogatásra, ha e kifizetésekre legkésőbb 2020. május 31-ig sor kerül.

(6) Az e rendelet szerinti intézkedések halmozhatók az Európai Mezőgazdasági Garanciaalapból és az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból finanszírozott más támogatással.

2. cikk

Írország az 1. cikkben meghatározott összeg 100 %-ának megfelelő összeghatárig – objektív és megkülönböztetéstől mentes kritériumok alapján – az 1. cikk alapján hozott intézkedéseket kiegészítő nemzeti támogatást nyújthat, feltéve, hogy a kapcsolódó kifizetések nem eredményezik a verseny torzulását.

Írország a kiegészítő támogatást legkésőbb 2020. május 31-ig folyósítja.

3. cikk

Írország értesíti a Bizottságot az alábbiakról:

a) haladéktalanul, de legkésőbb 2019. július 31-ig:

- i. a meghozandó intézkedések leírása;
- ii. a támogatásnyújtás módjának meghatározásához alkalmazott kritériumok;
- iii. az intézkedések tervezett hatása;
- iv. a tervezett hatás elérésének ellenőrzésére szolgáló intézkedések;
- v. a versenytorzulást megakadályozására szolgáló intézkedések;
- vi. a 2. cikk alapján nyújtott kiegészítő támogatás mértéke.

b) legkésőbb 2020. július 31-ig az intézkedésenként kifizetett teljes összegek (az esetnek megfelelően uniós támogatás és kiegészítő támogatás szerinti bontásban), továbbá a kedvezményezettek száma és típusa, valamint az intézkedés hatásosságának értékelése.

4. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2019. július 2-án.

a Bizottság részéről

az elnök

Jean-Claude JUNCKER

HATÁROZATOK

A TANÁCS (EU) 2019/1133 HATÁROZATA

(2019. június 25.)

az IPEEC-feladatmeghatározás 2019. május 24. és december 31. közötti időszakra történő meghosszabbításával kapcsolatban az Európai Unió által a Nemzetközi Energiahatékonysági Együttműködési Partnerségben (IPEEC) képviselendő álláspontról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 194. cikke (2) bekezdésére, összefüggésben 218. cikkének (9) bekezdésével,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) A Nemzetközi Energiahatékonysági Együttműködési Partnerség (IPEEC) feladatmeghatározást (a továbbiakban: a megállapodás) az Európai Közösség négy tagállamát is magában foglaló tizenkét állam írta alá Rómában, 2009. május 24-én, és azt az Európai Közösség a 2009/954/EK tanácsi határozattal kötötte meg ⁽¹⁾.
- (2) A megállapodás 7.1. pontja értelmében az IPEEC tagjai határozhatnak úgy, hogy meghosszabbítják a megállapodás időtartamát. Az IPEEC valamennyi tagjának magas szintű képviselőiből álló plenáris testületként, amelynek feladata az IPEEC általános keretének és politikai kezdeményezéseinek irányítása, a politikai bizottság az az illetékes szerv, amelynek keretében az IPEEC-tagok határozatot hozhatnak a megállapodás meghosszabbításáról.
- (3) A politikai bizottság 2019. február 21-i ülésén az IPEEC-tagok – az Unió kivételével – jóváhagyták az IPEEC feladatmeghatározásának a 2019. május 24. és december 31. közötti időszakra történő meghosszabbítását.
- (4) Helyénvaló meghatározni az IPEEC-feladatmeghatározás meghosszabbításával kapcsolatban az Unió által képviselendő álláspontot, mivel a feladatmeghatározás meghosszabbítása kötelező erejű lesz az Unióra nézve.
- (5) Az IPEEC-tagok vizsgálják annak a lehetőségét, hogy az IPEEC jelenlegi tevékenységeit és a Nemzetközi Energia Ügynökség (IEA) energiahatékonysági tevékenységeit összevonják egy energiahatékonysági központban annak érdekében, hogy szinergiák alakuljanak ki ezen a területen. Az IPEEC-feladatmeghatározás rövid időtartamú meghosszabbításának célja, hogy ideiglenes intézkedésként kellő időt bocsásson rendelkezésre az energiahatékonysági központ létrehozására, miközben biztosítja az IPEEC tevékenységeinek folytatását és zökkenőmentes átvitelét az új energiahatékonysági központba.
- (6) A működés szempontjából a 2019. december 31-ig történő meghosszabbítás figyelembe veszi az IPEEC munkaprogramjának további megvalósítását és az alapvető szolgáltatások nyújtását az IPEEC-tagok számára. Ez magában foglalja a G20-ak által végzett energiahatékonysági munkát, amely ebben az évben az IPEEC jelenlegi megbízatásának 2019. május 24-i lejártát követő időszakra ütemezett eseményeket tartalmaz. Figyelembe veszi továbbá a meghosszabbítási időszak során sorra kerülő tevékenységek fedezésére szolgáló pénzeszközök rendelkezésre állását, mivel az IPEEC-titkárság jelenleg a teljes 2019-es naptári évre kap hozzájárulást, és a tevékenységek, a fennmaradó személyzet és az esetleges erőforrások átvihetők az új energiahatékonysági központba.
- (7) Ennélfogva az IPEEC-feladatmeghatározást fontos rövid időre meghosszabbítani annak érdekében, hogy elkerülhető legyen az IPEEC tevékenységeinek hirtelen megszűnése 2019. május 24-én. Az IPEEC-feladatmeghatározás 3.4. pontja értelmében a meghosszabbításról szóló végleges határozatot az IPEEC-tagok egyhangúlag hozzák meg, és a politikai bizottság 2019. február 21-i ülését követően az uniós álláspontról szóló tanácsi határozat szükséges,

⁽¹⁾ A Tanács 2009/954/EK határozata (2009. november 30.) „A Nemzetközi Energiahatékonysági Együttműködési Partnerség (IPEEC) feladatmeghatározásának” és „A Nemzetközi Energiahatékonysági Együttműködési Partnerség titkárságának a Nemzetközi Energiaügynökség általi befogadására vonatkozó jegyzőkönyvnek” az Európai Közösség általi aláírásáról és megkötéséről (HL L 330., 2009.12.16., 37. o.).

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az Unió által az IPEEC-feladatmeghatározás 2019. május 24. és december 31. közötti időszakra történő meghosszabbításával kapcsolatban az Európai Unió által a Nemzetközi Energiahatékonysági Együttműködési Partnerségben (IPEEC) képviselendő álláspont a következő:

- a) jóvá kell hagyni az IPEEC-feladatmeghatározás 2019. május 24. és december 31. közötti időszakra történő meghosszabbítását;
- b) el kell fogadni a Nemzetközi Energia Ügynökség (IEA) kormányzótanácsa határozatát, miszerint az IPEEC titkárságának az IEA általi befogadására vonatkozó jegyzőkönyv alapján az IEA 2019. december 31-ig továbbra is otthont ad IPEEC-titkárságnak;
- c) jóvá kell hagyni az IPEEC adminisztratív átalakítását egy új energiahatékonysági központtá, különös tekintettel a munkacsoportok, a pénzeszközök és az IPEEC-titkársági személyzet átvételére.

2. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt Luxembourgban, 2019. június 25-én.

a Tanács részéről
az elnök
A. ANTON

A BIZOTTSÁG (EU) 2019/1134 HATÁROZATA**(2019. július 1.)**

a 2009/300/EK és az (EU) 2015/2099 határozatnak az egyes termékekre vonatkozó uniós ökocímke odaítélésével kapcsolatos ökológiai kritériumok, valamint a kapcsolódó értékelési és ellenőrzési követelmények érvényességi időtartama tekintetében történő módosításáról

(az értesítés a C(2019) 4626. számú dokumentummal történt)

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az uniós ökocímkeről szóló, 2009. november 25-i 66/2010/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 8. cikke (2) bekezdésére,

az Európai Unió ökocímkezésért felelős bizottságával folytatott konzultációt követően,

mivel:

- (1) A televíziókészülékekre vonatkozó uniós ökocímke odaítélésével kapcsolatos ökológiai kritériumoknak, valamint a kapcsolódó értékelési és ellenőrzési követelményeknek a 2009/300/EK bizottsági határozatban ⁽²⁾ megszabott érvényességi időtartama 2019. december 31-én lejár.
- (2) A természetközvegekre, a talajjavítókra és a talajtakarókra vonatkozó uniós ökocímke odaítélésével kapcsolatos ökológiai kritériumoknak, valamint a kapcsolódó értékelési és ellenőrzési követelményeknek az (EU) 2015/2099 bizottsági határozatban ⁽³⁾ megszabott érvényességi időtartama 2019. november 18-án lejár.
- (3) A televíziókészülékekre vonatkozó uniós ökocímke odaítélésével kapcsolatban a 2009/300/EK határozatban megszabott kritériumok – az energiamegtakarítás tekintetében – a televíziókészülékek energiahatékonysági címkézésére és környezettudatos tervezésére vonatkozóan a 642/2009/EK bizottsági rendeletben ⁽⁴⁾, valamint az 1062/2010/EU felhatalmazáson alapuló bizottsági rendeletben ⁽⁵⁾ meghatározott követelményekre hivatkoznak, mely jogi aktusoknak a technológiai fejlődés fényében végzett felülvizsgálata jelenleg folyamatban van.
- (4) Az uniós ökocímke 2017. június 30-i célravezetőségi vizsgálatának (REFIT) ⁽⁶⁾ következtetéseivel összhangban a Bizottság – az Európai Unió ökocímkezésért felelős bizottságával együtt – a vonatkozó érvényességi időtartamok meghosszabbítására irányuló javaslatok megtétele előtt értékelte az egyes termékcsoportok relevanciáját, megoldásokat javasolva a termékcsoportok közötti szinergiák javítására és az uniós ökocímke használatának elterjesztésére, biztosítva mindeközben azt, hogy a felülvizsgálati folyamat során kellő figyelmet fordítsanak a vonatkozó uniós szakpolitikák, jogszabályok és tudományos bizonyítékok közötti koherenciára. További nyilvános konzultációkra is sor került az érdekelt felekkel.
- (5) A (EU) 2015/2099 határozat vonatkozásában a szóban forgó értékelés megerősítette a jelenlegi ökológiai kritériumok, valamint a kapcsolódó értékelési és ellenőrzési követelmények relevanciáját és megfeleléségét.
- (6) A 2009/300/EK határozat esetében a televíziókészülékekre vonatkozóan javasolt új energiahatékonysági címkézési és környezettudatos tervezési követelmények, többek között az elektromos és elektronikus berendezések hulladékaikról szóló irányelv és a körforgásos gazdaság szélesebb körű célkitűzéseinek megvalósítását elősegítő további követelményekre vonatkozó javaslatok elfogadásáig az értékelésnek tovább kell vizsgálnia a kritériumok relevanciáját és megfeleléségét.

⁽¹⁾ HL L 27., 2010.1.30., 1. o.

⁽²⁾ A Bizottság 2009/300/EK határozata (2009. március 12.) a televíziókészülékekre vonatkozó közösségi ökocímke odaítélésével kapcsolatos módosított ökológiai kritériumok meghatározásáról (HL L 82., 2009.3.28., 3. o.).

⁽³⁾ A Bizottság (EU) 2015/2099 határozata (2015. november 18.) a természetközvegek, talajjavítók és talajtakarók uniós ökocímkéjének odaítélésére vonatkozó ökológiai kritériumok megállapításáról (HL L 303., 2015.11.20., 75. o.).

⁽⁴⁾ A Bizottság 642/2009/EK rendelete (2009. július 22.) a 2005/32/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvnek a televíziókészülékekre vonatkozó környezetbarát tervezési követelmények tekintetében történő végrehajtásáról (HL L 191., 2009.7.23., 42. o.).

⁽⁵⁾ A Bizottság 1062/2010/EU felhatalmazáson alapuló rendelete (2010. szeptember 28.) a 2010/30/EU európai parlamenti és tanácsi irányelvnek a televíziókészülékek energiafogyasztásának címkézése tekintetében történő kiegészítéséről (HL L 314., 2010.11.30., 64. o.).

⁽⁶⁾ A Bizottság jelentése az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak a szervezeteknek a közösségi környezetvédelmi vezetési és hitelesítési rendszerben (EMAS) való önkéntes részvételéről szóló, 2009. november 25-i 1221/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet és az uniós ökocímkeről szóló, 2009. november 25-i 66/2010/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet végrehajtásának felülvizsgálatáról.

- (7) Az említett körülmények között annak érdekében, hogy elegendő idő álljon rendelkezésre a televíziókészülékek jelenlegi ökológiai kritériumainak értékelésére és esetleges felülvizsgálatára vagy megszüntetésére, a televíziókészülékekre vonatkozó jelenlegi kritériumok, valamint a kapcsolódó értékelési és ellenőrzési követelmények érvényességi időtartamát 2020. december 31-ig meg kell hosszabbítani.
- (8) A piaci stabilitás biztosítása, az uniós ökocímke használatának elterjesztése, valamint annak érdekében, hogy a jelenlegi engedélybirtokok továbbra is élvezhessék az uniós ökocímkével ellátott termékek tekintetében fennálló előnyöket, a termeszőközegekre, a talajjavítókra és a talajtakarókra vonatkozó jelenlegi kritériumok, valamint a kapcsolódó értékelési és ellenőrzési követelmények érvényességi időtartamát 2022. június 30-ig meg kell hosszabbítani.
- (9) Ezért helyénvaló meghosszabbítani a „televíziók” és a „termeszőközegek, talajjavítók és talajtakarók” termékcsoporthoz vonatkozó ökológiai kritériumok, valamint a kapcsolódó értékelési és ellenőrzési követelmények érvényességi időtartamát.
- (10) A 2009/300/EK és az (EU) 2015/2099 határozatot ennek megfelelően módosítani kell.
- (11) Az e határozatban foglalt intézkedések összhangban vannak a 66/2010/EK rendelet 16. cikkével létrehozott bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A 2009/300/EK határozat 3. cikkének helyébe a következő szöveg lép:

„3. cikk

A »televíziók« termékcsoporthoz vonatkozó ökológiai kritériumok, valamint a kapcsolódó értékelési és ellenőrzési követelmények 2020. december 31-ig érvényesek.”

2. cikk

Az (EU) 2015/2099 határozat 4. cikkének helyébe a következő szöveg lép:

„4. cikk

A »termeszőközegek, talajjavítók és talajtakarók« termékcsoporthoz vonatkozó ökológiai kritériumok, valamint a kapcsolódó értékelési és ellenőrzési követelmények 2022. június 30-ig érvényesek.”

3. cikk

Ennek a határozatnak a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 2019. július 1-jén.

a Bizottság részéről
Karmenu VELLA
a Bizottság tagja

HELYESBÍTÉSEK

Helyesbítés a vízuminformációs rendszerről (VIS) és a rövid távú tartózkodásra jogosító vízumokra vonatkozó adatok tagállamok közötti cseréjéről (VIS-rendelet) szóló, 2008. július 9-i 767/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelethez

(Az Európai Unió Hivatalos Lapja L 218., 2008. augusztus 13.)

1. A rendelet szövegében az „ujjlenyomat” kifejezés a toldalékok megfelelő megtartása mellett

helyesen: „ujjnyomat”.

2. A rendelet szövegében az „ujjlenyomatadatok” kifejezés

helyesen: „ujjnyomatadatok”.

ISSN 1977-0731 (elektronikus kiadás)
ISSN 1725-5090 (nyomtatott kiadás)



Az Európai Unió Kiadóhivatala
2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU